

¡CHARLEMOS DE ELECTRICIDAD!

Louie the Lightning Bug®

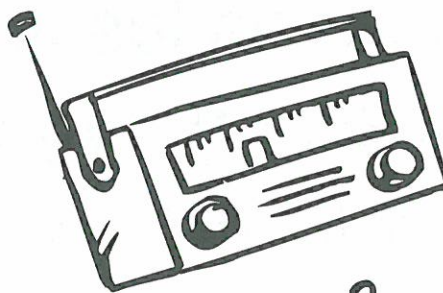


¡Nosotras las luciérnagas somos
expertas en seguridad y electricidad
y antes de que se acabe
este día tú también podrás
ser un experto!

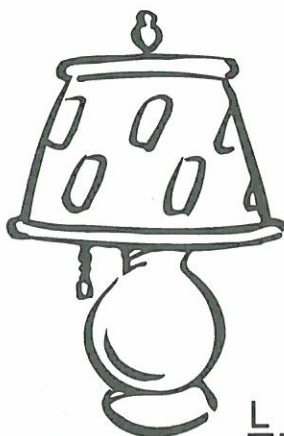


We lightning bugs are experts on safety and electricity. And before the day is through, you can be an expert, too!

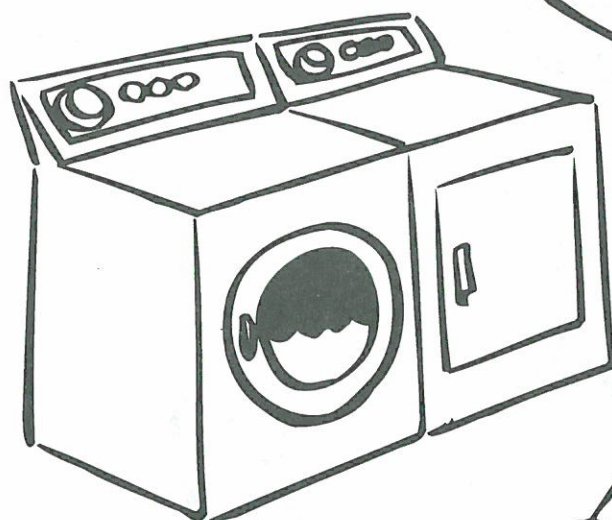
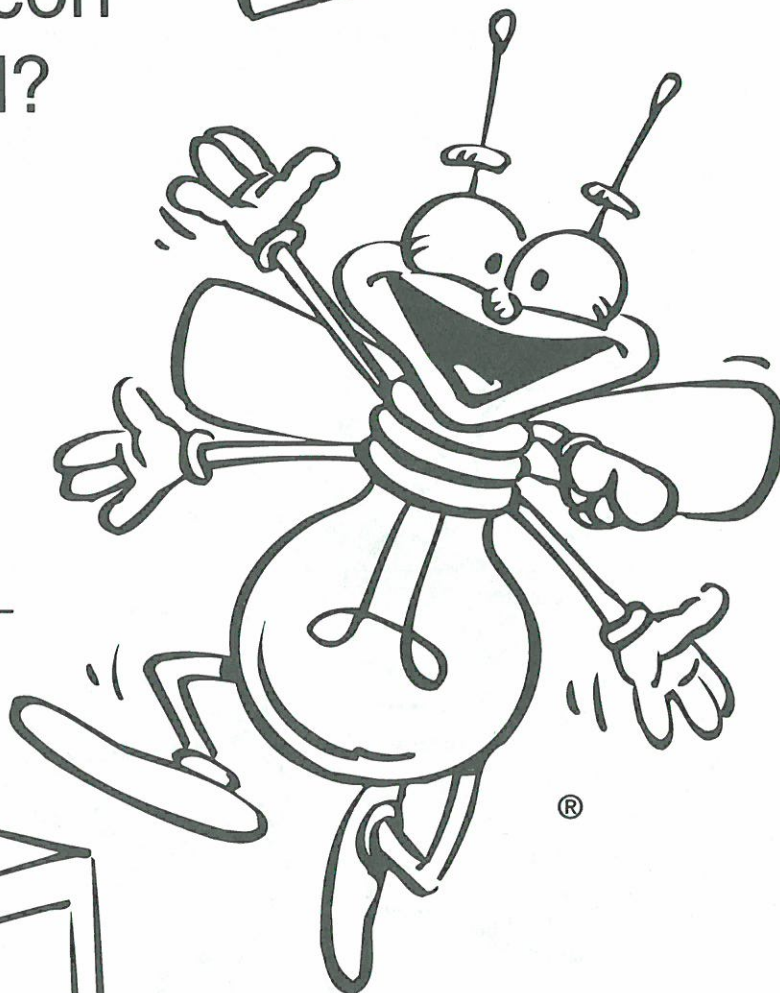
¿Cuántas cosas
puedes nombrar
que funcionan con
la electricidad?



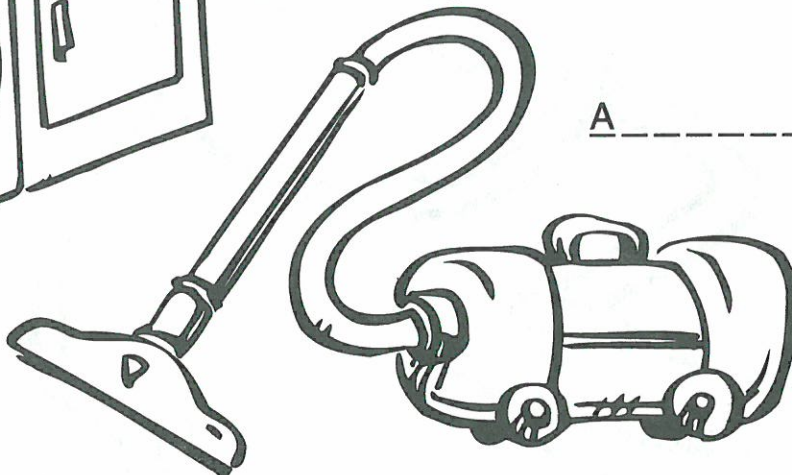
R_____



L_____



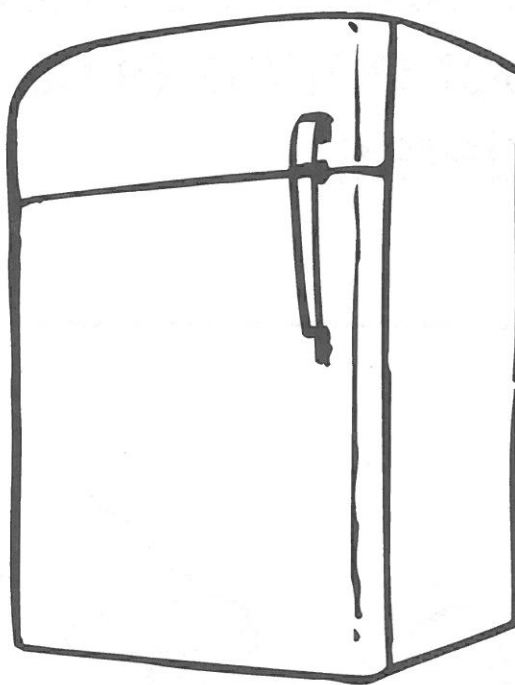
L
S



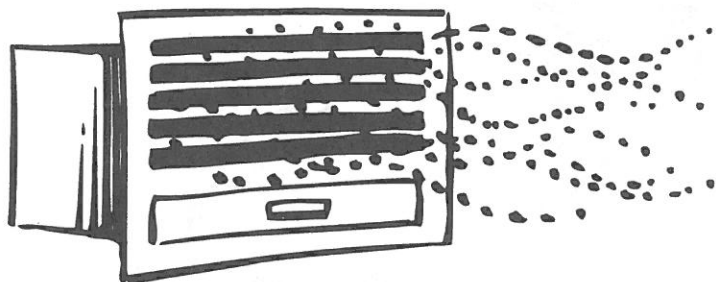
A_____



C _____

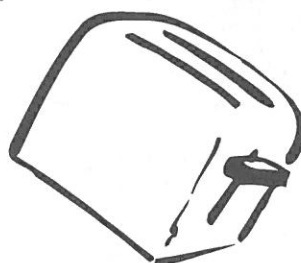


N _____

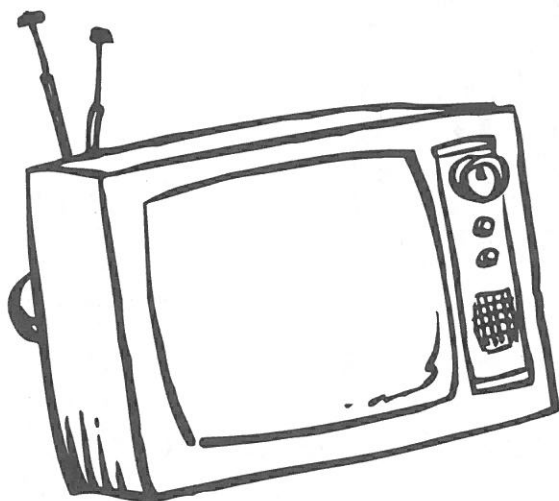


A _____

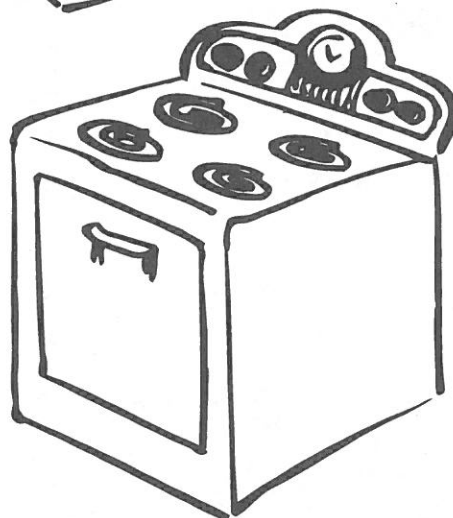
A _____



T _____

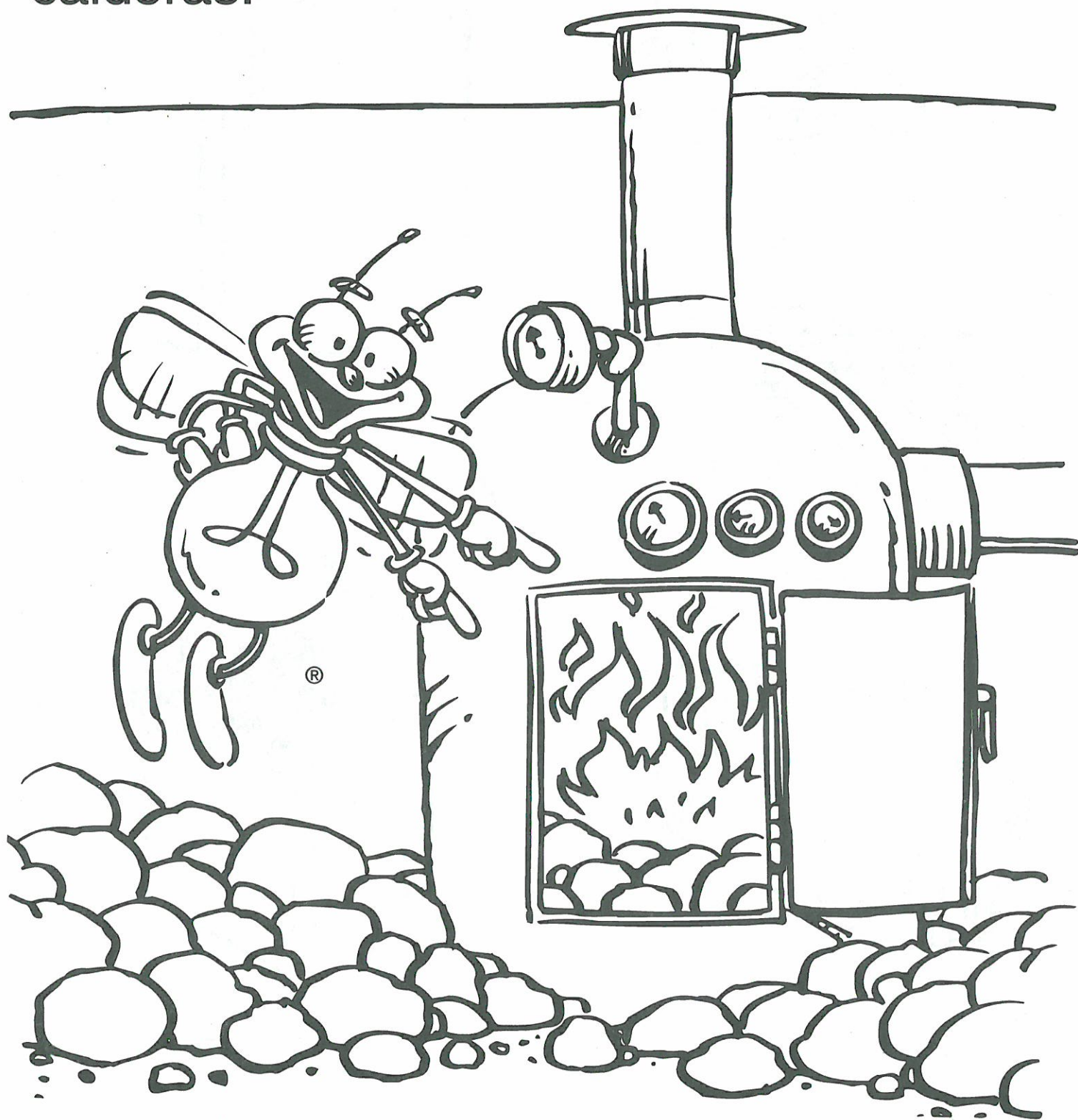


T _____



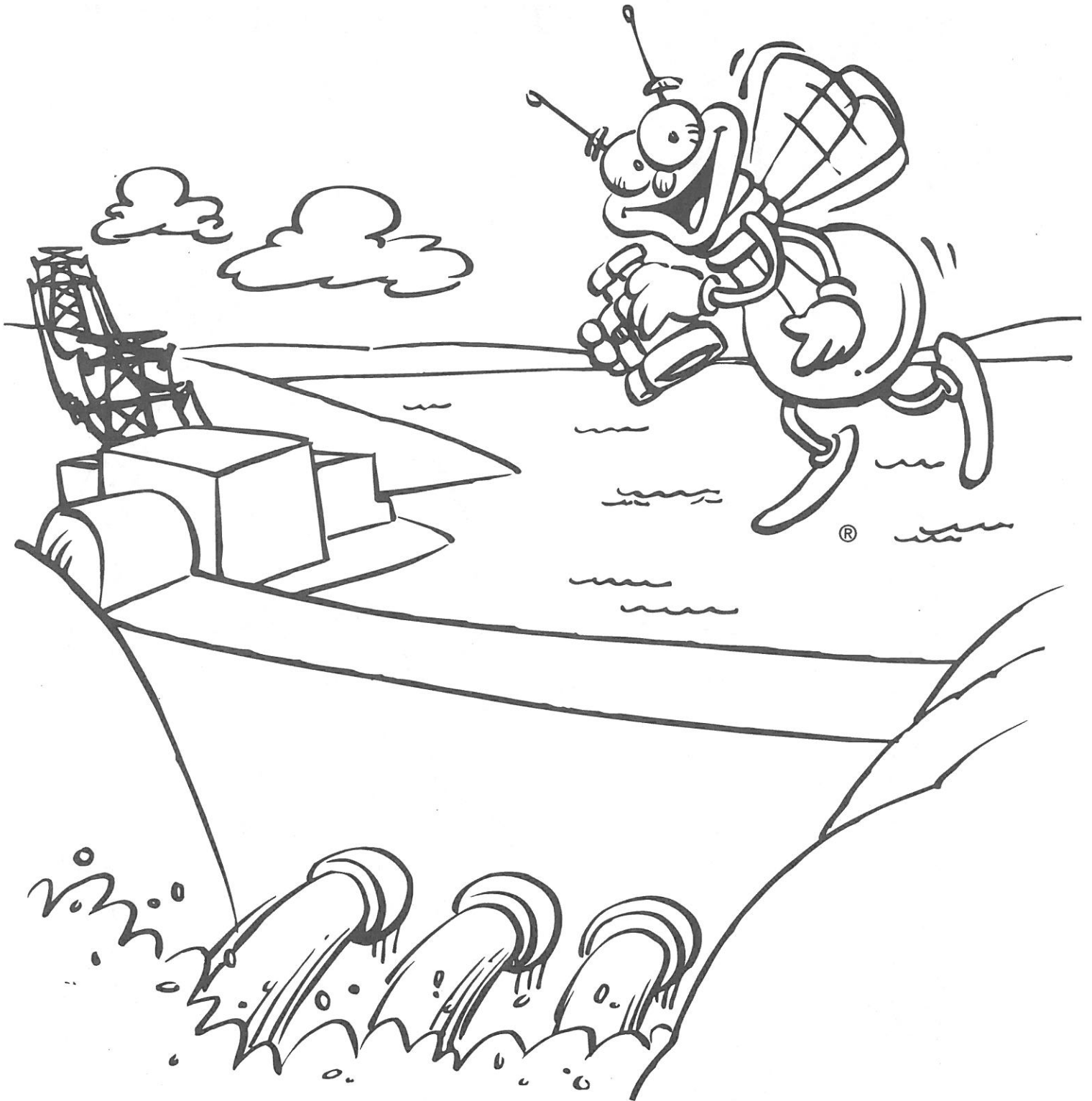
E _____

Veamos cómo se produce la electricidad:
Una forma de hacerlo es en plantas de
vapor donde el carbón es quemado en
calderas.



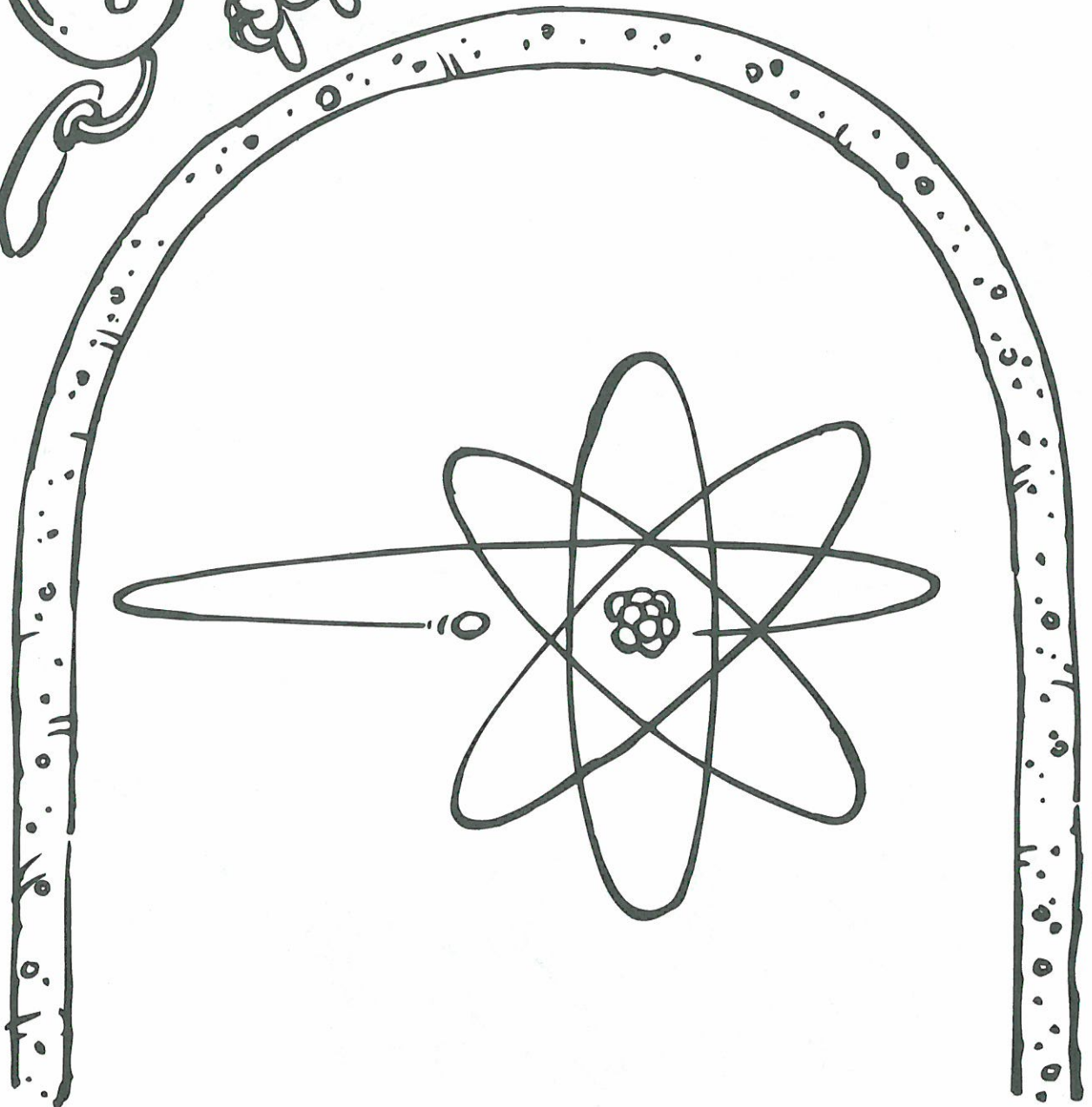
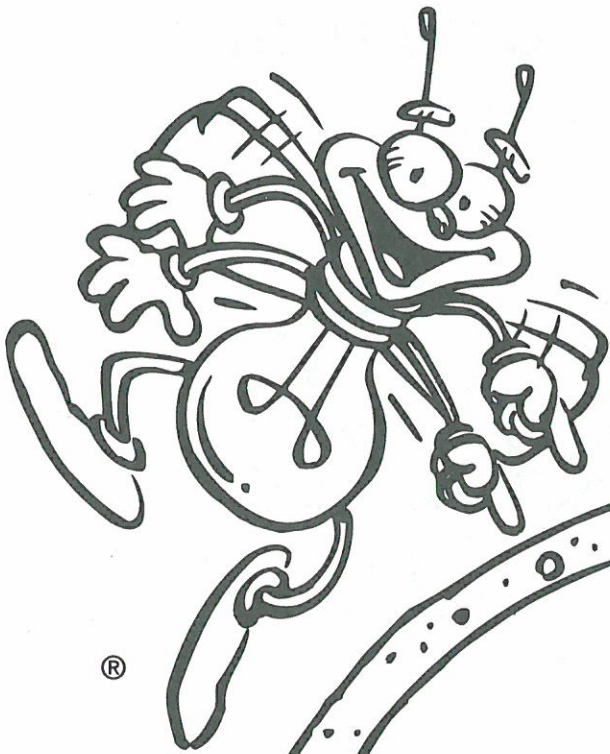
And here's how we make electricity. One way is at steam plants that burn coal.

Otra, es en centrales
hidroeléctricas donde se usan
corrientes de agua.



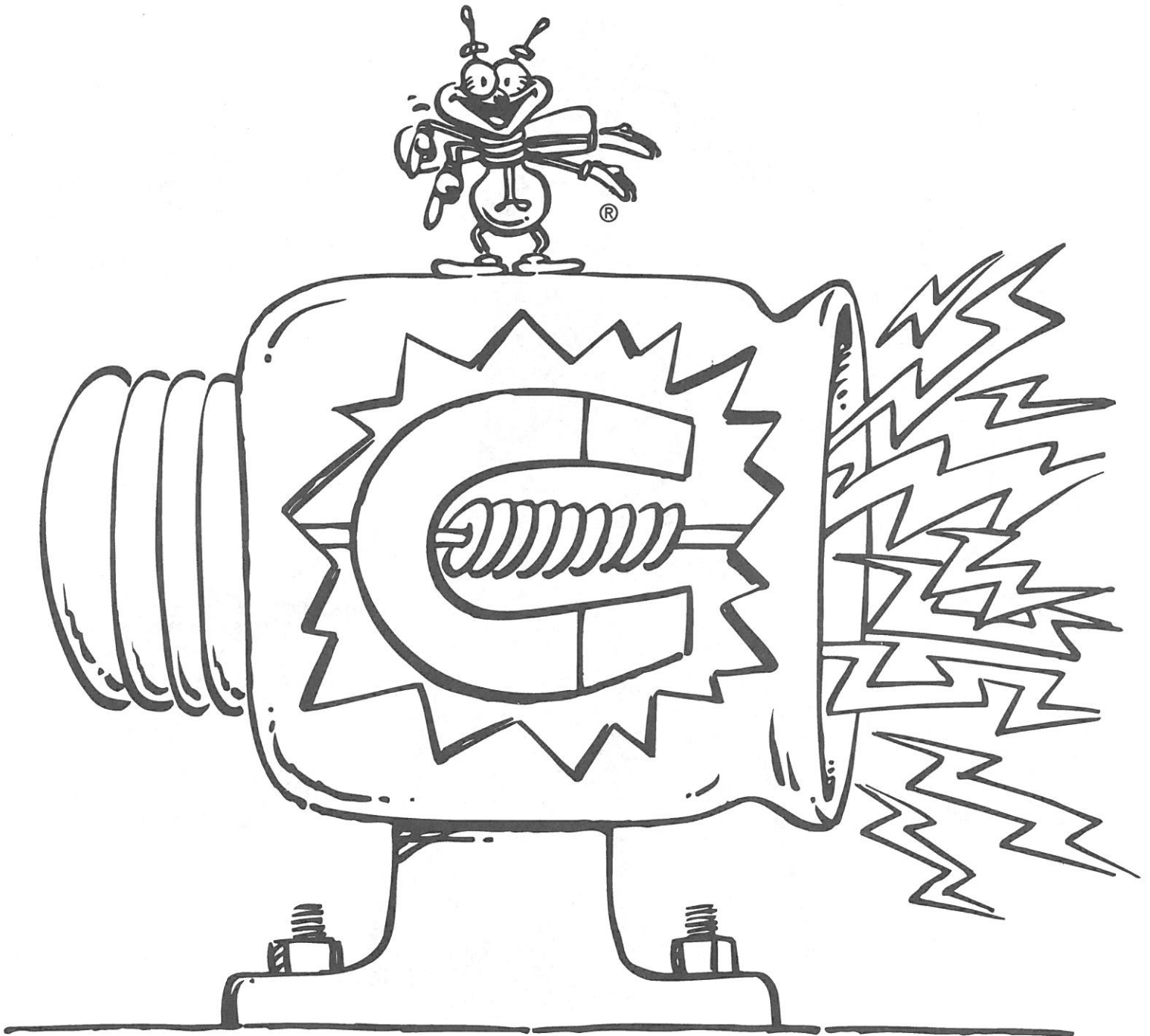
Another way is at hydroelectric plants. Here we use the force of rushing water.

La electricidad
también se hace en
las centrales nucleares,
donde se separan los
átomos.



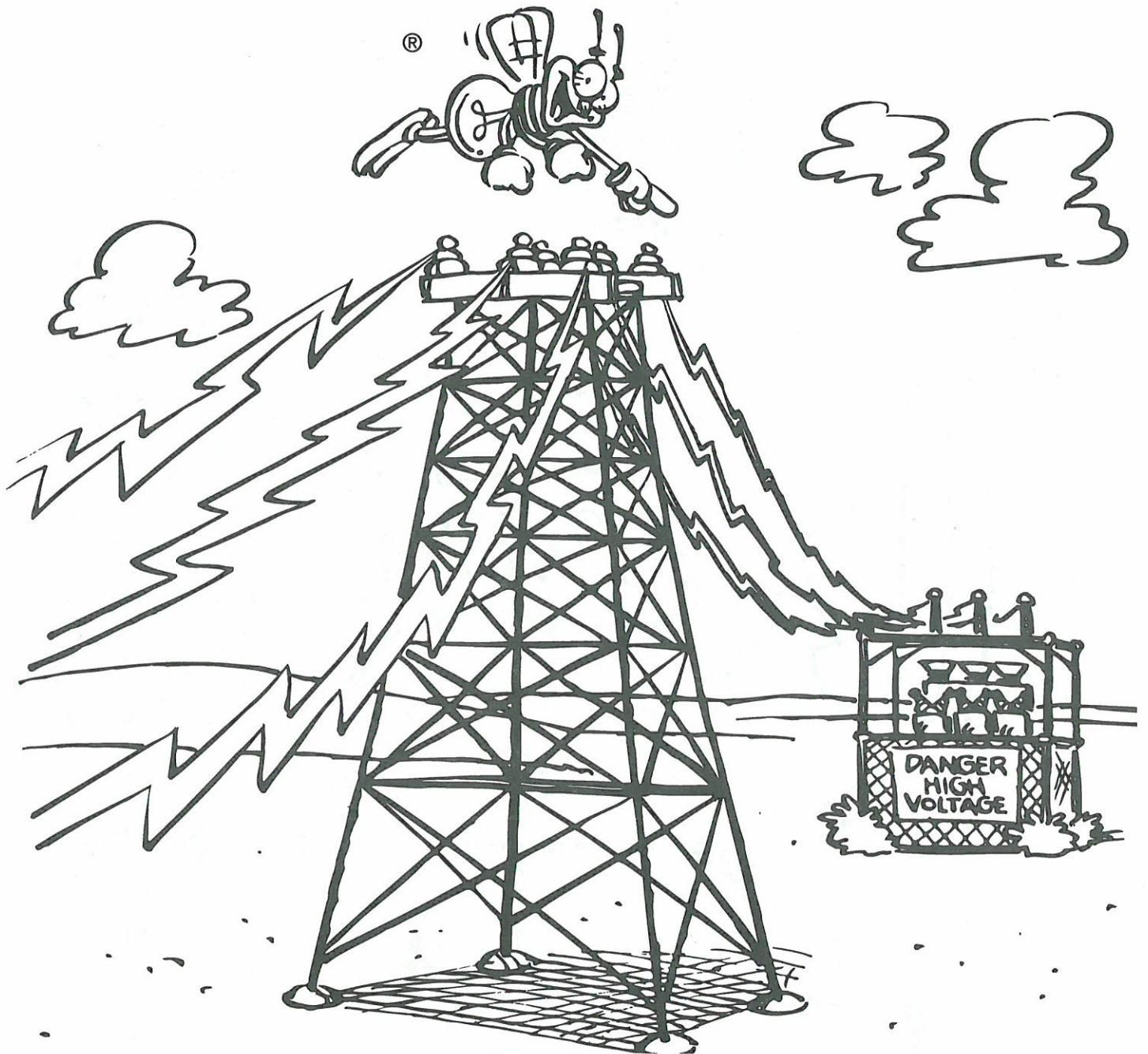
Electricity is also made at nuclear plants where we split atoms.

Todos estos medios hacen girar
el generador y es así como se
produce
la electricidad.



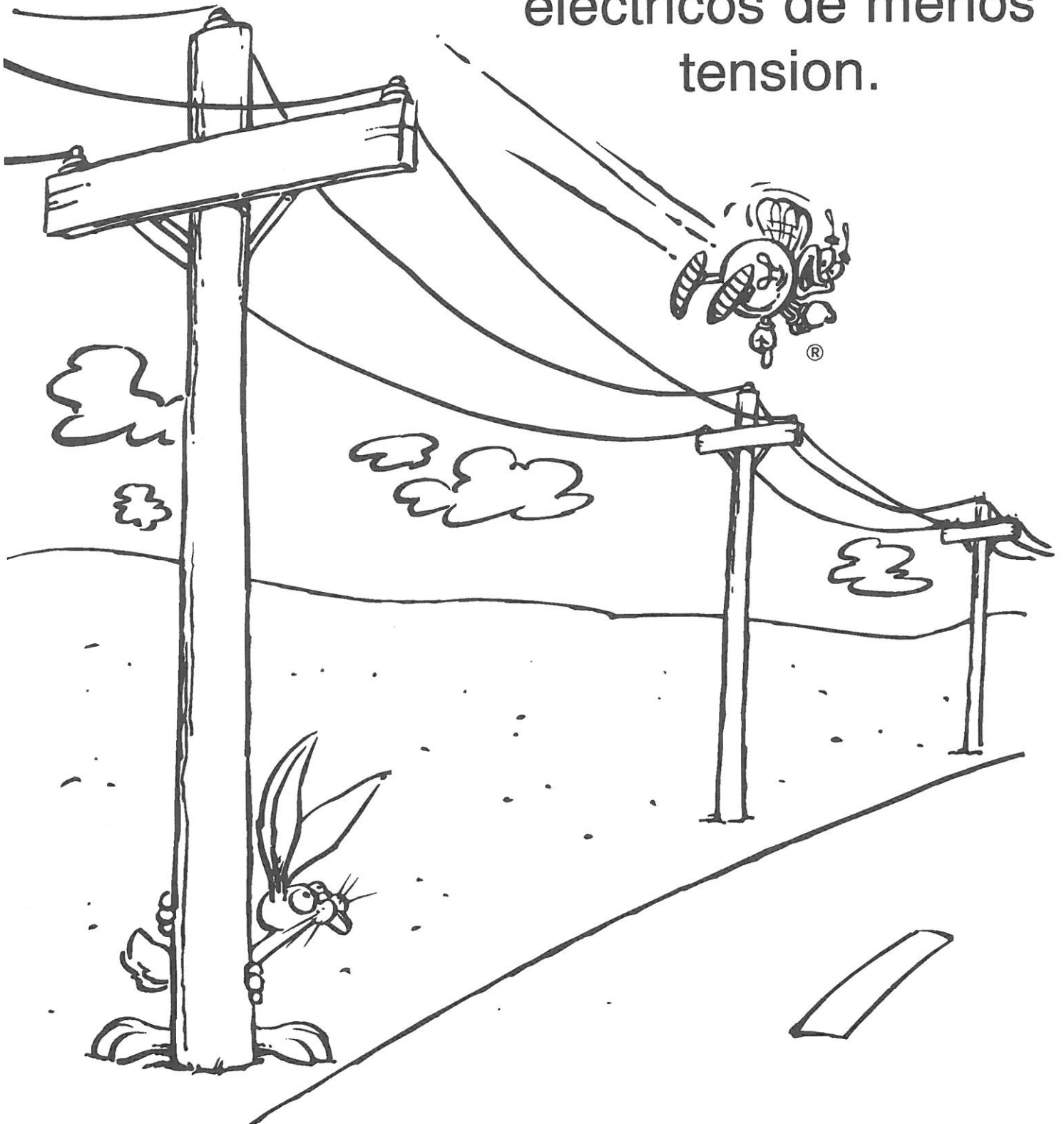
Each of these ways turns a big machine called a generator. And that is what makes the electricity.

Después, la electricidad se envía
por cables de muy alta tensión
a subestaciones.



Next, electricity is sent over transmission lines to a substation.

Entonces se manda
por medio de cables
electricos de menos
tension.



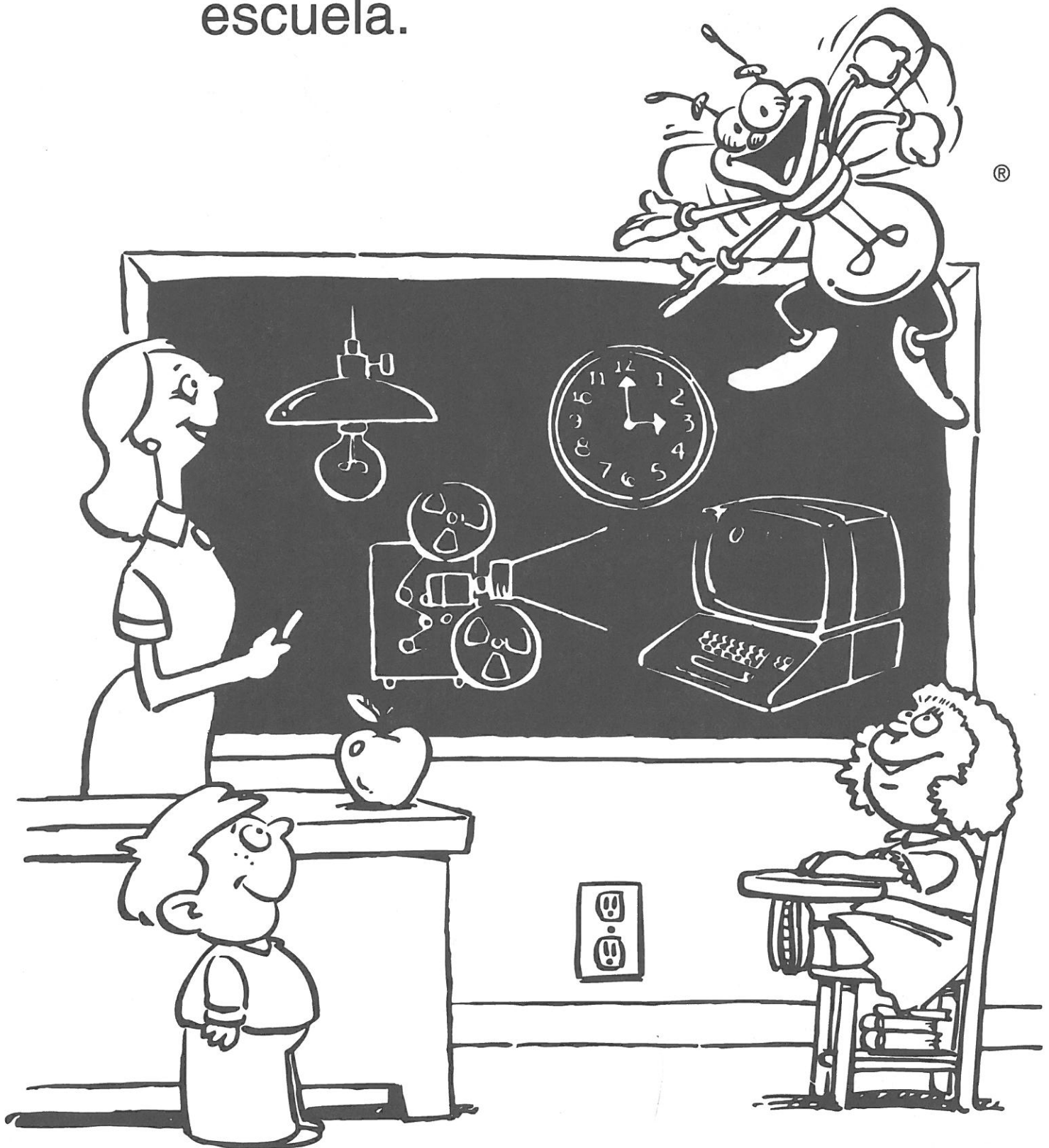
Then it's sent through power lines.

Finalmente, la
electricidad llega a la
ciudad, donde la gente
la usa para trabajar.



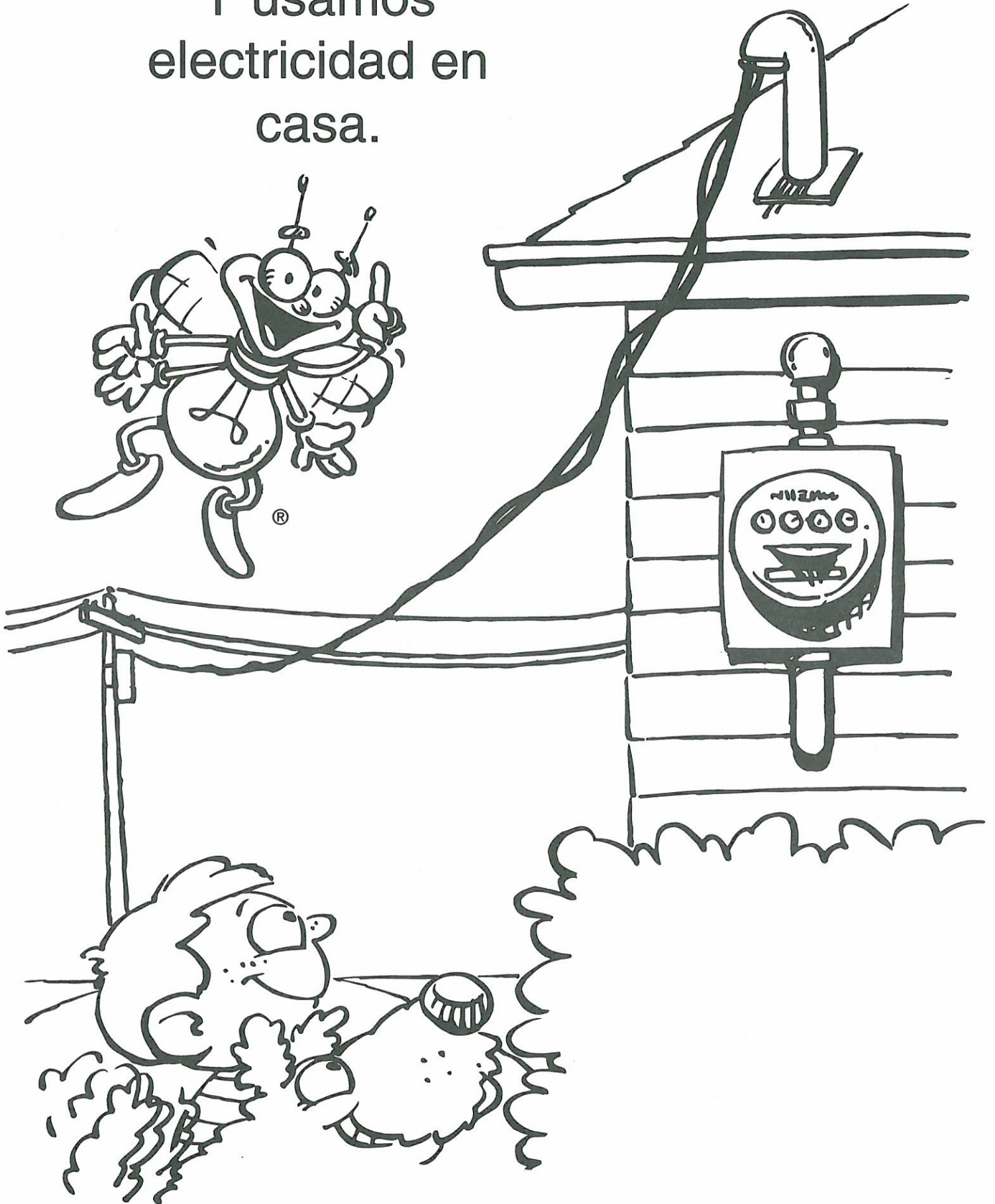
And finally electricity comes to town where people use it at work.

Nosotros usamos
electricidad en la
escuela.



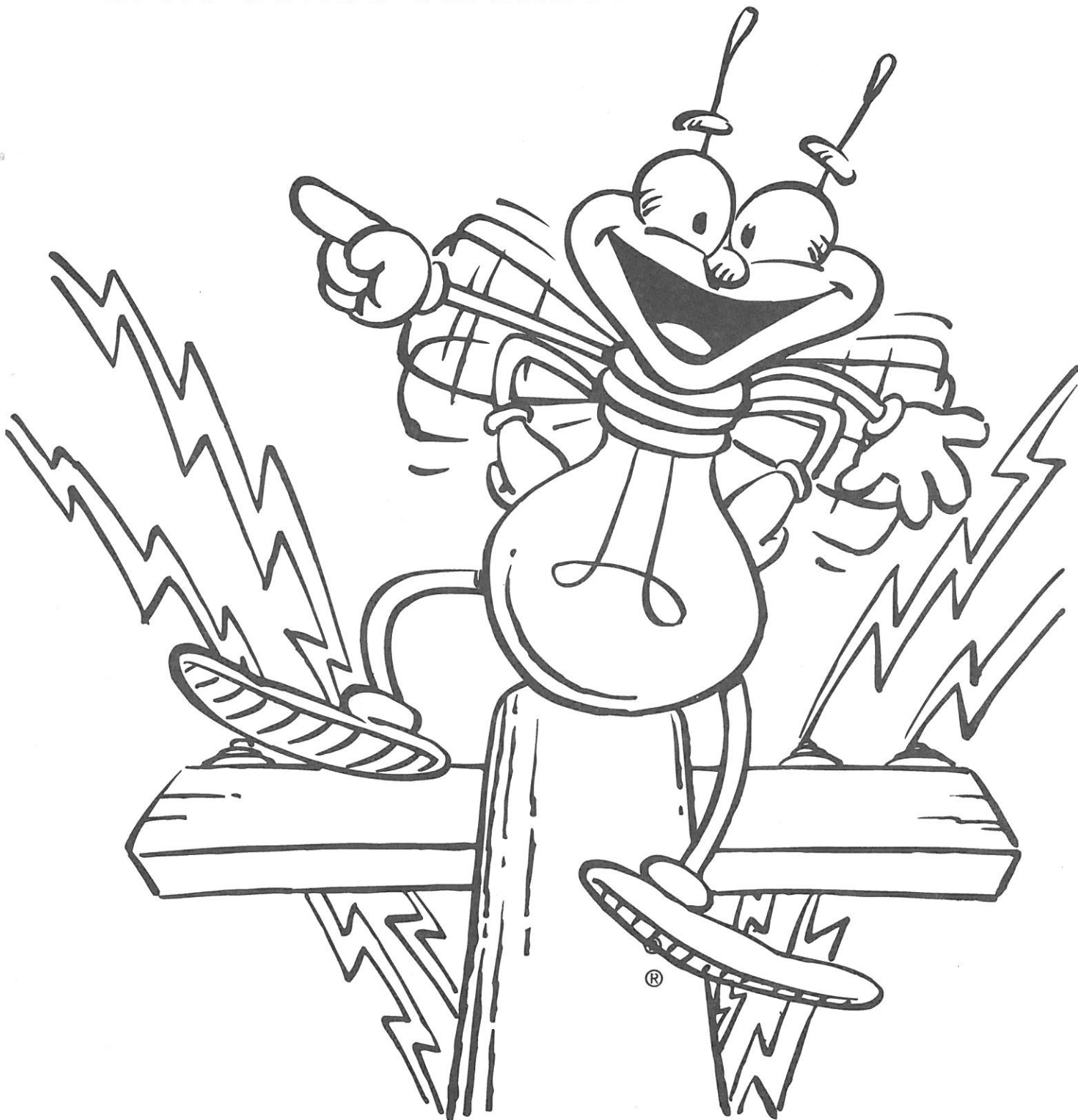
We use electricity at school.

Y usamos
electricidad en
casa.



And we use electricity at home.

Pero la electricidad,
puede ser peligrosa
si no tienes cuidado.



But electricity can be dangerous if you're not careful.

Así es que
aprendamos
algunas reglas
para evitar
el peligro.



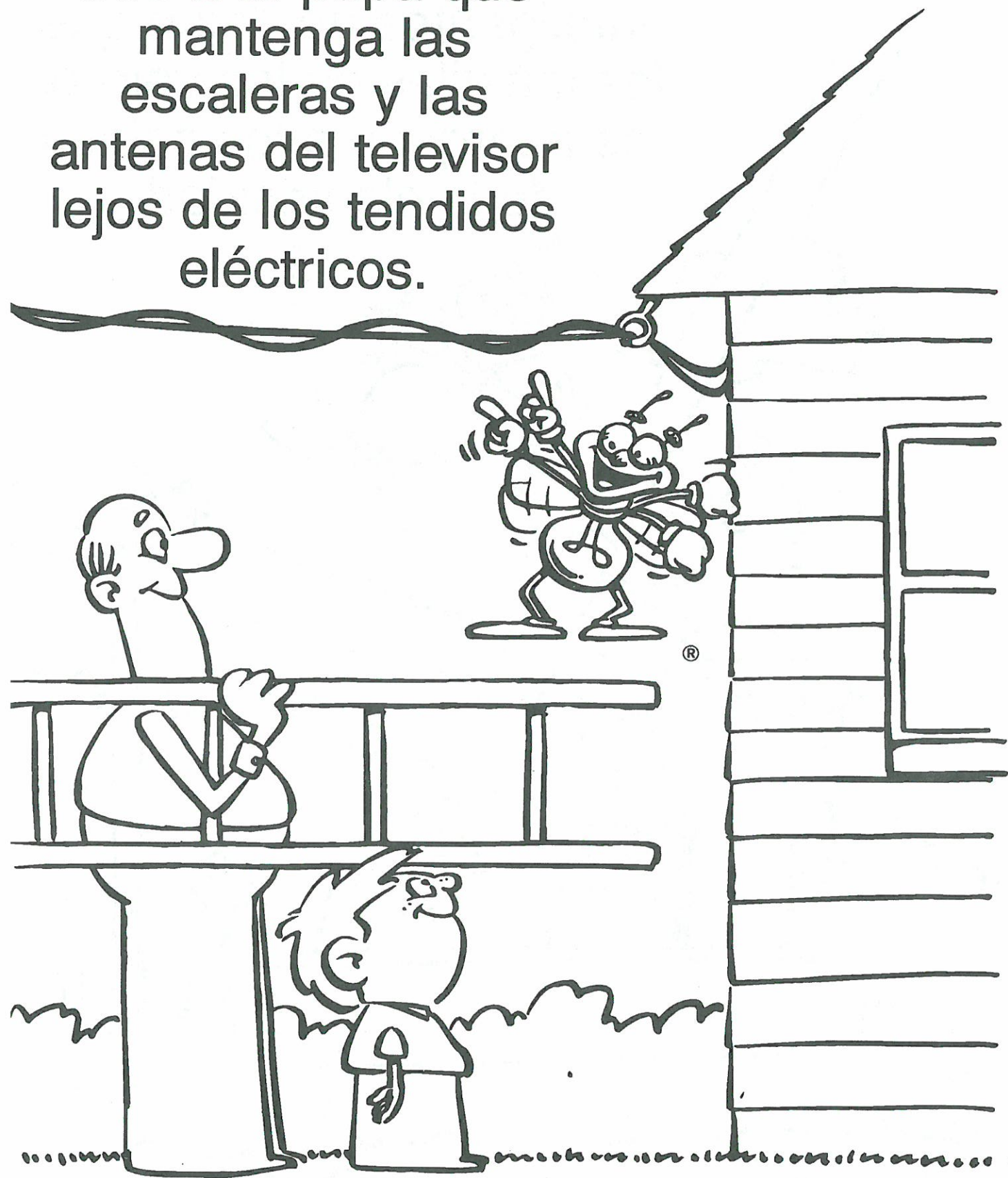
So let's learn a few rules about electrical safety.

Nunca hagas
volar una
cometa cerca
de los cables
eléctricos.



Never fly kites near power lines.

Dile a tu papá que
mantenga las
escaleras y las
antenas del televisor
lejos de los tendidos
eléctricos.



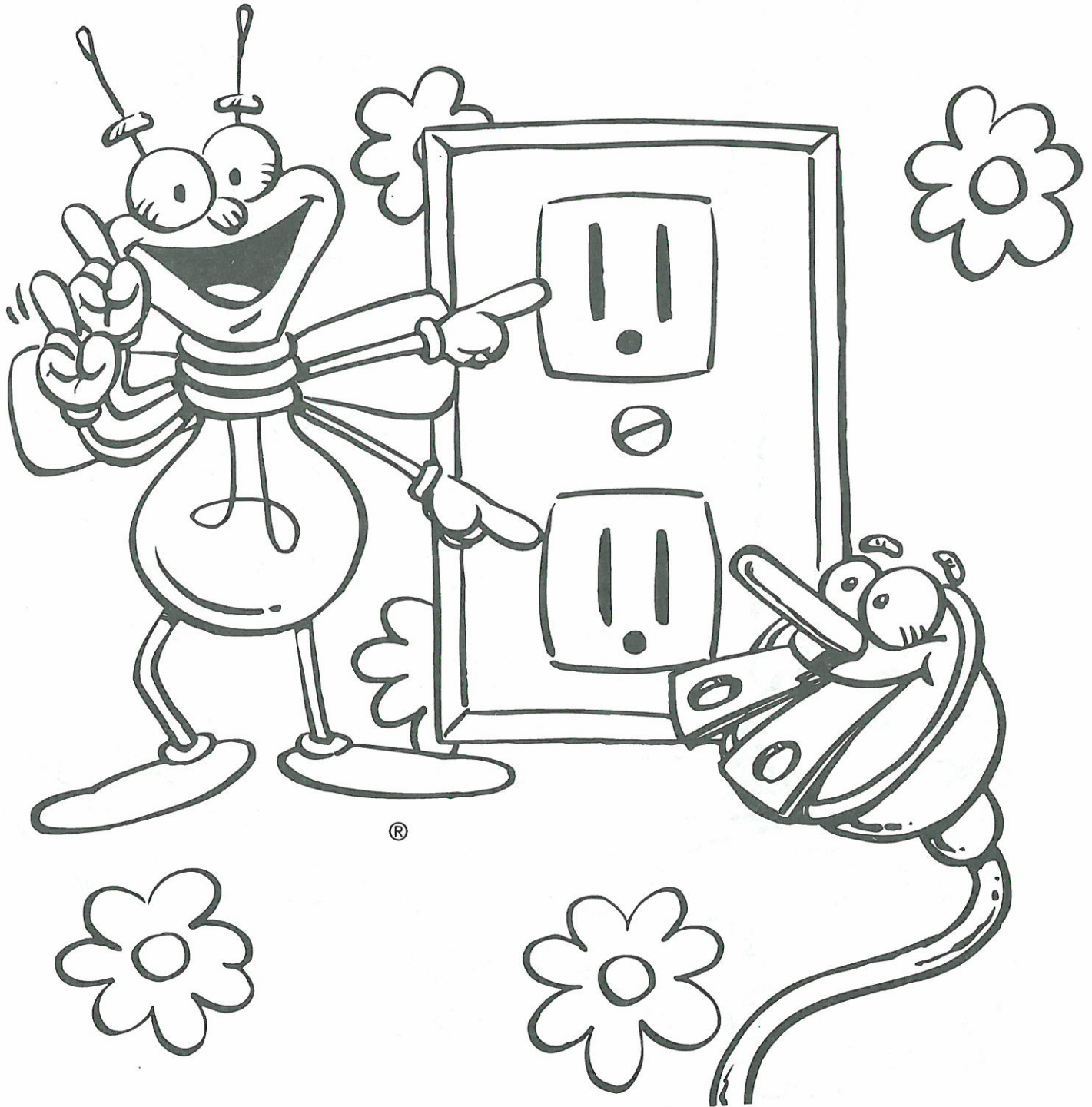
Tell Dad to keep ladders and TV antennas away from power lines.

¡Nunca te acerques a
los cables eléctricos
caídos ni a las
subestaciones!



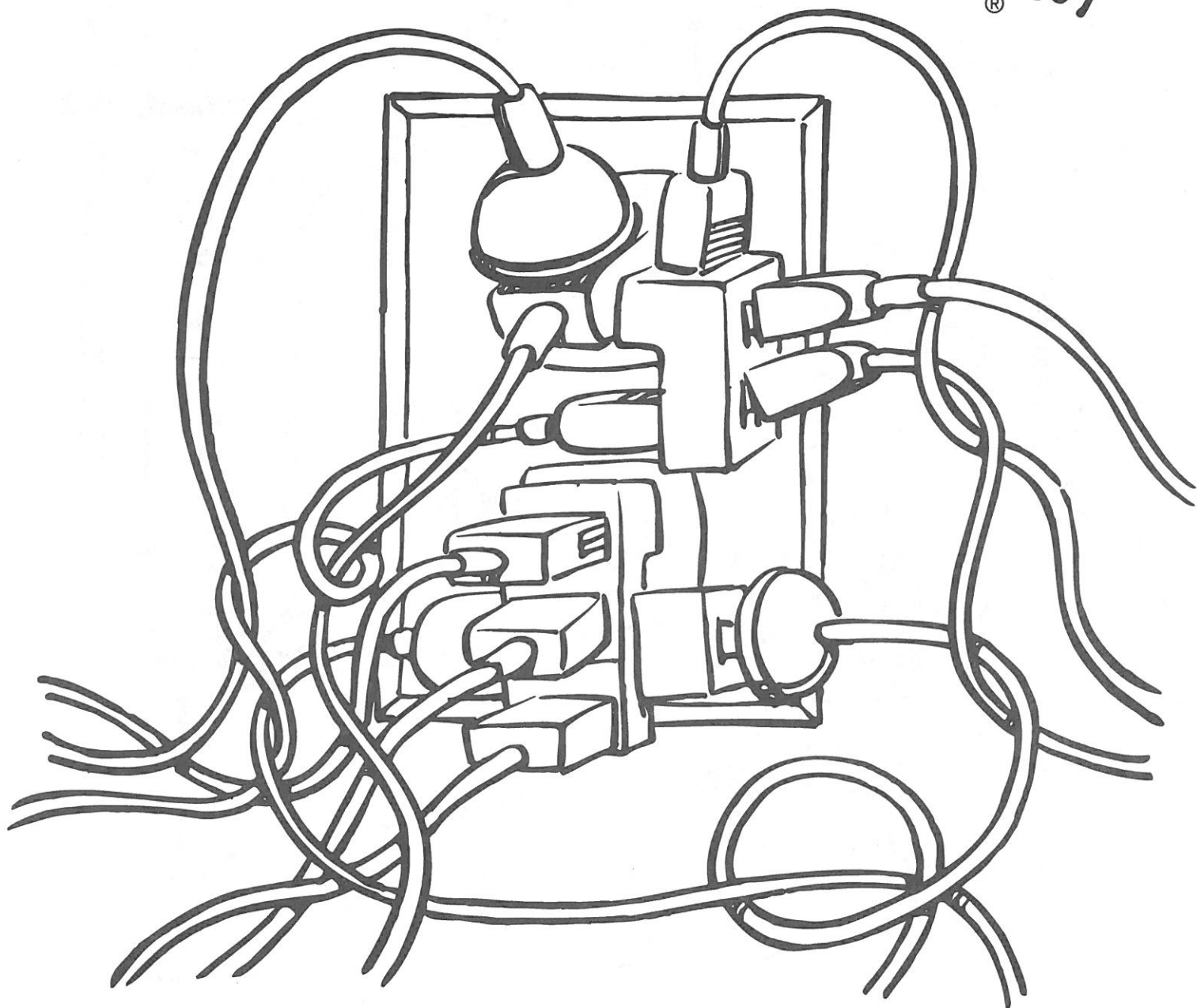
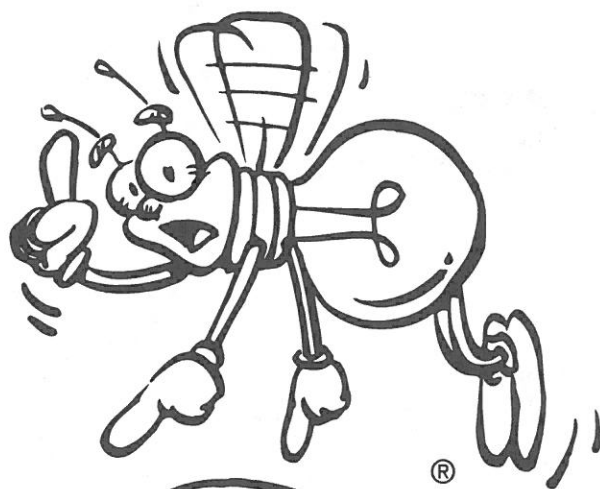
Never go near downed power lines or substations!

No metas nunca los dedos
ni ningún objeto en las
tomas de corriente.



Keep fingers and other objects away from electrical outlets.

Nunca pongas
demasiados
enchufes en la
misma toma.



Never overload outlets with too many plugs.

Nunca tires del
cable, para
desenchufar.



Never pull a plug out by the cord.

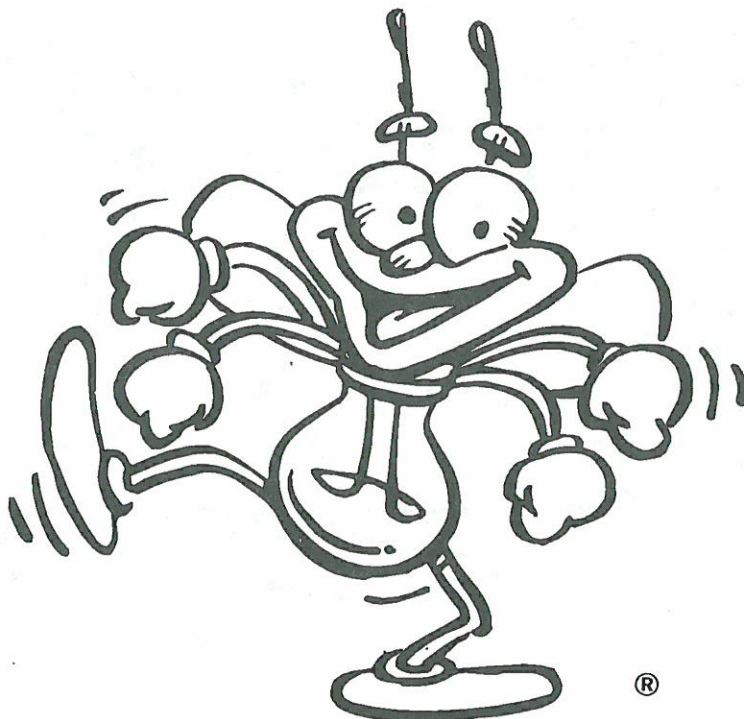
Nunca uses radios o
secadores de pelo
estando dentro de la
bañera o de la ducha.



®

Never use radios or hair dryers around baths or showers.

¡Acuérdate!
Ten siempre
mucho cuidado
con todo lo que
sea eléctrico.



Remember, gang, you have to play it safe around electricity!

This program has
been recommended by
the National Education Association



Warren RECC